

STN	Elektromagnetická kompatibilita (EMC), norma na rádiové zariadenia a služby Časť 31: Osobitné podmienky na zariadenia v pásme od 9 kHz do 315 kHz pre aktívne zdravotnícke implantáty s ultranízokým výkonom (ULP-AMI) a súvisiace periférne zariadenia (ULP-AMI-P) Harmonizovaná norma vzťahujúca sa na základné požiadavky podľa článku 3.1(b) smernice 2014/53/EÚ	STN EN 301 489-31 V2.2.1 87 1489
------------	---	--

ElectroMagnetic Compatibility (EMC) standard for radio equipment and services
Part 31: Specific conditions for equipment in the 9 kHz to 315 kHz band for Ultra Low Power Active Medical Implants (ULP-AMI)
and related peripheral devices (ULP-AMI-P);
Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.1(b) of Directive 2014/53/EU

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy.

This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 10/19.

Obsahuje: EN 301 489-31 V2.2.1:2019

129297

ETSI EN 301 489-31 V2.2.1 (2019-04)



**ElectroMagnetic Compatibility (EMC)
standard for radio equipment and services;
Part 31: Specific conditions for equipment
in the 9 kHz to 315 kHz band for
Ultra Low Power Active Medical Implants (ULP-AMI)
and related peripheral devices (ULP-AMI-P);
Harmonised Standard covering the essential requirements
of article 3.1(b) of Directive 2014/53/EU**

Reference

REN/ERM-EMC-376

KeywordsEMC, harmonised standard, LF, radio, regulation,
short range**ETSI**

650 Route des Lucioles
F-06921 Sophia Antipolis Cedex - FRANCE

Tel.: +33 4 92 94 42 00 Fax: +33 4 93 65 47 16

Siret N° 348 623 562 00017 - NAF 742 C
Association à but non lucratif enregistrée à la
Sous-Préfecture de Grasse (06) N° 7803/88

Important notice

The present document can be downloaded from:

<http://www.etsi.org/standards-search>

The present document may be made available in electronic versions and/or in print. The content of any electronic and/or print versions of the present document shall not be modified without the prior written authorization of ETSI. In case of any existing or perceived difference in contents between such versions and/or in print, the prevailing version of an ETSI deliverable is the one made publicly available in PDF format at www.etsi.org/deliver.

Users of the present document should be aware that the document may be subject to revision or change of status.

Information on the current status of this and other ETSI documents is available at

<https://portal.etsi.org/TB/ETSIDeliverableStatus.aspx>

If you find errors in the present document, please send your comment to one of the following services:

<https://portal.etsi.org/People/CommitteeSupportStaff.aspx>

Copyright Notification

No part may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm except as authorized by written permission of ETSI.

The content of the PDF version shall not be modified without the written authorization of ETSI.

The copyright and the foregoing restriction extend to reproduction in all media.

© ETSI 2019.

All rights reserved.

DECT™, **PLUGTESTS™**, **UMTS™** and the ETSI logo are trademarks of ETSI registered for the benefit of its Members.

3GPP™ and **LTE™** are trademarks of ETSI registered for the benefit of its Members and of the 3GPP Organizational Partners.

oneM2M™ logo is a trademark of ETSI registered for the benefit of its Members and of the oneM2M Partners.

GSM® and the GSM logo are trademarks registered and owned by the GSM Association.

Contents

Intellectual Property Rights	5
Foreword.....	5
Modal verbs terminology.....	5
1 Scope	6
2 References	6
2.1 Normative references	6
2.2 Informative references.....	7
3 Definitions, symbols and abbreviations	7
3.1 Definitions.....	7
3.2 Symbols.....	7
3.3 Abbreviations	8
4 Test conditions	8
4.1 General	8
4.2 Arrangements for test signals	8
4.2.0 General.....	8
4.2.1 Arrangements for test signals at the input of transmitters.....	8
4.2.2 Arrangements for test signals at the RF output of transmitters.....	9
4.2.2.1 General.....	9
4.2.2.2 ULP-AMI transmitters	9
4.2.2.3 ULP-AMI-P transmitters.....	9
4.2.3 Arrangements for test signals at the RF input of receivers	9
4.2.4 Arrangements for test signals at the output of receivers	9
4.2.5 Arrangements for testing transmitter and receiver together (as a system: ULP-AMI together with an associated ULP-AMI-P)	9
4.3 RF exclusion band of radio equipment.....	10
4.3.0 General.....	10
4.3.1 Exclusion bands for receiver.....	10
4.3.2 Exclusion band for transmitters	10
4.4 Narrow band responses of receivers or receivers which are part of transceivers	10
4.5 Normal test modulation	10
5 Performance assessment.....	10
5.1 General	10
5.2 Equipment which can provide a continuous communication link	11
5.3 Equipment which does not provide a continuous communication link	11
5.4 Ancillary equipment.....	11
5.5 Equipment classification	11
6 Performance criteria	11
6.1 Classification of ULP-AMI and ULP-AMI-P	11
6.2 General performance criteria	12
6.3 Performance criteria and table.....	12
6.4 Performance criteria for continuous phenomena applied to transmitters	13
6.5 Performance criteria for transient phenomena applied to transmitters	13
6.6 Performance criteria for continuous phenomena applied to receivers.....	14
6.7 Performance criteria for transient phenomena applied to receivers.....	14
7 Applicability overview	14
7.1 EMC emission	14
7.1.1 General.....	14
7.1.2 Special conditions.....	14
7.2 Immunity	14
7.2.1 General.....	14
7.2.2 Special conditions.....	15

Annex A (informative):	Relationship between the present document and the essential requirements of Directive 2014/53/EU	18
Annex B (informative):	Test fixture for ULP-AMI (Simulated man)	20
Annex C (informative):	Simultaneous testing of ULP-AMI/ULP-AMI-P and parts covered by AIMD	22
Annex D (informative):	Change History	23
History		24

Intellectual Property Rights

Essential patents

IPRs essential or potentially essential to normative deliverables may have been declared to ETSI. The information pertaining to these essential IPRs, if any, is publicly available for **ETSI members and non-members**, and can be found in ETSI SR 000 314: "*Intellectual Property Rights (IPRs); Essential, or potentially Essential, IPRs notified to ETSI in respect of ETSI standards*", which is available from the ETSI Secretariat. Latest updates are available on the ETSI Web server (<https://ipr.etsi.org/>).

Pursuant to the ETSI IPR Policy, no investigation, including IPR searches, has been carried out by ETSI. No guarantee can be given as to the existence of other IPRs not referenced in ETSI SR 000 314 (or the updates on the ETSI Web server) which are, or may be, or may become, essential to the present document.

Trademarks

The present document may include trademarks and/or tradenames which are asserted and/or registered by their owners. ETSI claims no ownership of these except for any which are indicated as being the property of ETSI, and conveys no right to use or reproduce any trademark and/or tradename. Mention of those trademarks in the present document does not constitute an endorsement by ETSI of products, services or organizations associated with those trademarks.

Foreword

This Harmonised European Standard (EN) has been produced by ETSI Technical Committee Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM).

The present document has been prepared under the Commission's standardisation request C(2015) 5376 final [i.4] to provide one voluntary means of conforming to the essential requirements of Directive 2014/53/EU on the harmonisation of the laws of the Member States relating to the making available on the market of radio equipment and repealing Directive 1999/5/EC [i.1].

Once the present document is cited in the Official Journal of the European Union under that Directive, compliance with the normative clauses of the present document given in table A.1 confers, within the limits of the scope of the present document, a presumption of conformity with the corresponding essential requirements of that Directive and associated EFTA regulations.

The present document is part 31 of a multi-part deliverable. Full details of the entire series can be found in part 1 [1].

National transposition dates	
Date of adoption of this EN:	20 June 2017
Date of latest announcement of this EN (doa):	31 July 2019
Date of latest publication of new National Standard or endorsement of this EN (dop/e):	31 January 2020
Date of withdrawal of any conflicting National Standard (dow):	31 January 2021

Modal verbs terminology

In the present document "**shall**", "**shall not**", "**should**", "**should not**", "**may**", "**need not**", "**will**", "**will not**", "**can**" and "**cannot**" are to be interpreted as described in clause 3.2 of the [ETSI Drafting Rules](#) (Verbal forms for the expression of provisions).

"**must**" and "**must not**" are **NOT** allowed in ETSI deliverables except when used in direct citation.

1 Scope

The present document together with ETSI EN 301 489-1 [1] covers the assessment of all radio transceivers associated with inductive Ultra Low Power Active Medical Implant (ULP-AMI) transmitters and receivers operating in the range from 9 kHz to 315 kHz and any associated external radio apparatus (ULP-AMI-Ps) transmitting in the frequency range of 9 kHz to 315 kHz including external programmers and patient related telecommunication devices in respect of ElectroMagnetic Compatibility (EMC). Non-radio parts of the above equipment may be covered by other directives and/or standards when applicable.

Technical specifications related to the antenna port and emissions from the enclosure port of the radio systems of these devices are not included in the present document. Such technical specifications are found in the relevant product standards for the effective use of the radio spectrum.

The present document specifies the applicable test conditions, performance assessment, and performance criteria for assessment of the radio communications link for ULP-AMI and ULP-AMI-Ps.

In case of differences (for instance concerning special conditions, definitions, abbreviations) between the present document and ETSI EN 301 489-1 [1], the provisions of the present document take precedence.

The environmental classification and the emission and immunity requirements used in the present document are as stated in the ETSI EN 301 489-1 [1], except for any special conditions included in the present document.

The present document, together with ETSI EN 301 489-1 [1], contains requirements to demonstrate an adequate level of electromagnetic compatibility as set out in Directive 2014/53/EU [i.1].

2 References

2.1 Normative references

References are specific, identified by date of publication and/or edition number or version number. Only the cited version applies.

Referenced documents which are not found to be publicly available in the expected location might be found at <https://docbox.etsi.org/Reference/>.

NOTE: While any hyperlinks included in this clause were valid at the time of publication, ETSI cannot guarantee their long term validity.

The following referenced documents are necessary for the application of the present document.

- [1] ETSI EN 301 489-1 (V2.2.0) (03-2017): "ElectroMagnetic Compatibility (EMC) standard for radio equipment and services; Part 1: Common technical requirements; Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.1(b) of Directive 2014/53/EU and the essential requirements of article 6 of Directive 2014/30/EU".
- [2] ETSI EN 302 195 (V2.1.1) (06-2016): "Short Range Devices (SRD); Ultra Low Power Active Medical Implants (ULP-AMI) and accessories (ULP-AMI-P) operating in the frequency range 9 kHz to 315 kHz Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.2 of the Directive 2014/53/EU".
- [3] CENELEC EN 61000-4-5 (2014): "Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-5: Testing and measurement techniques - Surge immunity test".

2.2 Informative references

References are either specific (identified by date of publication and/or edition number or version number) or non-specific. For specific references, only the cited version applies. For non-specific references, the latest version of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE: While any hyperlinks included in this clause were valid at the time of publication, ETSI cannot guarantee their long term validity.

The following referenced documents are not necessary for the application of the present document but they assist the user with regard to a particular subject area.

- [i.1] Directive 2014/53/EU of the European Parliament and of the council of 16 April 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to the making available on the market of radio equipment and repealing Directive 1999/5/EC.
- [i.2] Camelia Gabriel: "Compilation of the dielectric properties of body tissues at RF and Microwave Frequencies", Physics Department, Kings College, London WC2R 2LS, UK.
- [i.3] Void.
- [i.4] Commission Implementing Decision C(2015) 5376 final of 4.8.2015 on a standardisation request to the European Committee for Electrotechnical Standardisation and to the European Telecommunications Standards Institute as regards radio equipment in support of Directive 2014/53/EU of the European Parliament and of the Council.

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN